

**Renseignements télégraphiques reçus du Bureau de Singapour**  
**Telegraphic Information received from the Singapore Bureau**

PORTS† (CAS — CASES).

**Choléra — Cholera**

Ville	Semaine se terminant le: — Week ended:											Median	Maximum	Minimum
	16.XII	23.XII	30.XII	6.I	13.I	20.I	27.I	3.II	10.II	17.II	24.II			
												1931-1939 **		
Allahabad	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1d	.	.	.
Porto Novo	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.	.	.
Cuddalore	0	0	0	0	0	0	2	0	0	0	0	.	.	.
Madras	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	2 1939	0
Calcutta	33	28	20	32	14	31	47	47	37	44	31	47	179 1935	19
Akyab	0	0	0	0	0	0	0	0 <sup>1</sup>	0	0	3	.	.	.
Rangoon	0	0	1	0	1	1	4	1 <sup>2</sup>	2	0	6	0	7 1935	0

**Peste — Plague**

Ville	Semaine se terminant le: — Week ended:											Median	Maximum	Minimum	
	16.XII	23.XII	30.XII	6.I	13.I	20.I	27.I	3.II	10.II	17.II	24.II				
												1931-1939 **			
Cochin	0a	1b	0	0	0	0a	0b	0	0	0	1d	0	0	0	0
Allepey	0	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	2d	.	.	.
Bassein	0	0	0	0	0	0	0b	0	0	0	1	1	3 36-39	0	
Rangoon	0	0	0	0	0	0	0 <sup>1</sup>	0	0	0	0	0	3 1932	0	
Bangkok	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	2	0	3 1931	0	
Pnom-Penh	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1d	0	0	0	

**Variole — Smallpox**

Ville	Semaine se terminant le: — Week ended:											Median	Maximum	Minimum
	16.XII	23.XII	30.XII	6.I	13.I	20.I	27.I	3.II	10.II	17.II	24.II			
												1931-1939 **		
Karachi	0	0	0	0 <sup>1</sup>	0	1 <sup>2</sup>	15	1 <sup>1</sup>	1d	7	2	6	26 1936	0
Jodhpur*	13d	27d	13d	27d	57d	47d	40d	21d	15d	21d	16d	.	.	.
Delhi*	6	7	4	4	3	4	8	11	7	1	4	.	.	.
Cawnpore*	46	11	6	17	16	34 <sup>5</sup>	23	14 <sup>2</sup>	30	...	18	.	.	.
Allahabad	0	0	0	0	1	0	1 <sup>1</sup>	3 <sup>1</sup>	0	0	1d	.	.	.
Porbandar	0	0	0	0	0	0	0	3	7	3d	0	.	.	.
Veraval	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	29	.	.	.
Bombay	10	16 <sup>1</sup>	9	15	25 <sup>3</sup>	9d	28 <sup>2</sup>	42 <sup>3</sup>	31 <sup>2</sup>	31	47	13	377 1933	3
Cannanore	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	.	.	.
Calicut	0	0	0	0	1d	0	0	1	2	2	0	.	.	.
Négapatam	1	0	0	5	3	1	0	3	0	11	0	0	11 1935	0
Madras	0	0	0	0	0	0	0	1	0	2	0	14	130 1933	1
Masulipatam	0	0	0	0	0 <sup>1d</sup>	0	0	0	1	0	0	.	.	.
Calcutta	1d	4	2	14	7	15	28 <sup>2</sup>	30	32	52	33	83	533 1933	31
Akyab	0	0	0	0	0	0	0	0 <sup>1</sup>	0	0	0	.	.	.
Bassein	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	17 1934	0
Rangoon	8	3	6	9 <sup>2</sup>	32 <sup>2</sup>	48 <sup>4</sup>	18 <sup>5</sup>	82 <sup>4</sup>	79 <sup>6</sup>	50	69 <sup>4</sup>	4	104 1932	0
Moulmein	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	15 1937	0
Saïgon-Cholon	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	33 1932	0
Macao	0	0	0	0	3d	1	9	3d	3	23	17	0	9 1935	0
Hong-Kong	6	3	7	13	20	18 <sup>1</sup>	31	21	28	23	44	7	164 1938	0
Shanghai	2	0	0	0	1	0	1	0	2	1	2	.	.	.

a) 2 rats pesteux trouvés. — 2 plague-infected rats found.      b) 1 rat infecté. — 1 infected rat.      d) Décès. — Deaths.  
 § 27.IX-9.XI, 33 cas — cases.

1, 2, 3, 4, etc. Nombre de cas importés, non compris dans le total hebdomadaire. — Number of imported cases, not included in the weekly total.

† Ordre géographique de l'ouest à l'est. Les ports d'Orient signalant télégraphiquement leurs cas de peste et de choléra, et les épidémies de variole, au Bureau d'Orient sont indiqués dans le tableau publié à la page 9.

\* Les données relatives aux ports aériens de Delhi, Allahabad, Cawnpore et Jodhpur, se rapportent à la semaine terminée deux jours plus tard que la date indiquée en haut de la colonne.

\*\* Chiffres correspondant à la semaine la plus récente.

N. B. — Il est à noter que le signe (...) indique que les chiffres ne sont pas encore publiés ou qu'ils n'ont pas été reçus et le signe (.) que les renseignements ne sont pas disponibles.

† Geographical order from west to east. Eastern ports which notify the Eastern Bureau by telegram of cases of plague and cholera, and of epidemics of smallpox, are shown in the table published on page 9.

\* Data relating to the airports of Delhi, Allahabad, Cawnpore and Jodhpur refer to the week ended two days later than the date indicated at the head of the column.

\*\* Figures corresponding to the latest week given.

N. B. — It should be noted that the sign (...) indicates that the figures are not yet published or have not been received and the sign (.) that the information is not available.

PAYS\* (CAS ET DÉCÈS). — COUNTRIES\* (CASES AND DEATHS).

		Semaine terminée le: — Week ended:							
		6.I	13.I	20.I	27.I	3.II	10.II	17.II	24.II
		<b>Choléra — Cholera</b>							
BIRMANIE — BURMA	C.	8	6	3	9	7	9	11	27
	D.	9	4	2	8	6	8	6	14
INDE BRIT. — BRITISH INDIA:									
Assam	C.	46	50	1	35	44	...	6	...
	D.	28	25	2	13	24	...	3	...
Bengale — Bengal	C.	752	768	608	564	...	...	450	...
	D.	381	458	344	315	...	...	260	...
Bihar	C.	30	9	4	41	15	...	0	8
	D.	5	5	1	21	9	...	0	2
Présidence de Bombay —	C.	1	0	0	0	1	0	1	1
Bombay Presidency	D.	2	0	0	0	1	0	1	1
Provinces Centrales et Béar —	C.	0	0	0	0	0	0	0	2
Central Provinces and Berar	D.	0	0	0	0	0	0	0	1
Présidence de Madras —	C.	35	8	12	33	19	33	15	5
Madras Presidency	D.	17	2	4	11	9	16	4	4
Orissa	C.	418	183	262	204	176	159	199	162
	D.	299	113	174	103	88	91	119	78
Provinces Unies —	C.	0	1	0	0	0	0	0	6
United Provinces	D.	0	0	0	0	0	0	0	1
THAÏLANDE — THAILAND (Siam):	C.	0	0	0	0	0	0	3†	49
Noangqai	D.	0	0	0	0	0	0	3	18
		<b>Peste — Plague</b>							
BIRMANIE — BURMA	C.	38	33	31	55	57	62	56	52
	D.	32	27	28	55	57	44	57	46
INDE BRIT. — BRITISH INDIA:									
Bihar	C.	22	26	4	6	13	...	11	44
	D.	11	16	11	8	13	...	39	30
Présidence de Bombay —	C.	32	41	87	94	85	93	106	88
Bombay Presidency	D.	20	28	50	66	60	60	82	59
Provinces Centrales et Béar —	C.	1	8	0	3	7	20	7	0
Central Provinces and Berar	D.	0	1	0	0	1	4	0	0
Présidence de Madras —	C.	5	9	1	1	10	9	1	2
Madras Presidency	D.	1	2	1	2	5	4	0	1
Provinces Unies —	C.	26	27	0	12	44	21	59	46
United Provinces	D.	20	21	0	13	27	15	37	18
THAÏLANDE (Siam)	C.	2	28	4	14	14	2	8	10
	D.	0	10	2	2	3	1	3	5
Bangkok	C.	0	0	0	0	1	0	0	2
Prov.: Bisnulok	C.	0	0	0	2	1	0	0	0
Dhonpuri	C.	0	0	0	0	1†	0	0	0
Jayañad	C.	0	0	0	0	3	0	0	0
Kamphaeng Bejr	C.	0	16	2	7	1	1	1	0
Kanchanapuri	C.	0	0	0	1	1	1	1	4
Nagara Svarga	C.	2	5	1	0	5	0	5	4
Sukhodaya	C.	0	7	1	4	2	0	1	0
		<b>Variole — Smallpox</b>							
BIRMANIE — BURMA	C.	18	34	55	30	103	97	82	131
	D.	4	1	24	14	20	37	31	56
INDE BRIT. — BRITISH INDIA:									
Ajmer-Merwara	C.	11	29	35	37	124	100	46	31
	D.	11	26	20	28	30	29	15	27
Assam	C.	48	16	23	31	58	...	28	...
	D.	21	4	11	0	20	...	6	...
Bengale — Bengal	C.	132	104	101	206	...	...	300	...
	D.	28	31	25	28	...	...	90	...
Bihar	C.	261	314	513	264	543	...	633	591
	D.	42	61	96	59	115	...	86	97
Présidence de Bombay —	C.	366	507	603	837	1.076	854	800	889
Bombay Presidency	D.	95	117	95	169	191	136	173	150
Provinces Centrales et Béar —	C.	27	81	...	44	180	132	130	60
Central Provinces and Berar	D.	3	15	32	6	43	40	34	17
Coorg	C.	0	0	0	0	0	0	1	0
Delhi	C.	4	5	4	11	12	7	2	5
	D.	2	3	3	5	10	11	0	4
Présidence de Madras —	C.	28	55	57	71	67	116	131	97
Madras Presidency	D.	1	13	14	9	19	27	18	20
Prov. front. du Nord-ouest —	C.	42	41	6	57	30	6	39	9
North-West Frontier Prov.	D.	18	20	4	8	11	2	5	3
Orissa	C.	335	327	331	410	536	563	670	639
	D.	50	61	49	45	62	99	76	95
Pendjab — Punjab	C.	133	57	50	74	77	37	13	38
	D.	31	17	17	22	24	17	7	16
Sind	C.	115	127	153	148	96	116	178	295
	D.	25	31	25	23	20	23	38	60
Provinces Unies —	C.	38	29	77	96	94	76	123	116
United Provinces	D.	22	12	22	14	35	18	44	47
THAÏLANDE (Siam): Nan prov.	C.	0	0	0	0	0	0	0	3

\* Non compris les pays pour lesquels l'information disponible ne concerne que les ports. — Exclusive of countries for which the available information is restricted to ports.

† Importés. — Imported.